Appendix I of RNTPC Paper No. A/HSK/449

2023年 4日 7 11日 此文件在\_\_\_\_\_\_收到。城市規劃委員會 只會在收到所有必要的資料及文件後才正式確認收到\_ 申請的目期。

This document is received on <u>2 0 APR 2023</u> The fown Planning Board will formally acknowledge the date of receipt of the application only upon receipt of all the required information and documents.



# APPLICATION FOR PERMISSION

# UNDER SECTION 16 OF THE TOWN PLANNING ORDINANCE

# (CAP.131)

# 根據《城市規劃條例》(第131章)

# 第16條遞交的許可申請

# <u>Applicable to Proposal Only Involving Temporary Use/Development of</u> <u>Land and/or Building Not Exceeding 3 Years in Rural Areas or Renewal</u> <u>of Permission for such Temporary Use or Development\*</u>

<u>適用於祇涉及位於鄉郊地區土地上及/或建築物內進行為期不超過三年</u> 的臨時用途/發展或該等臨時用途/發展的許可續期的建議\*

\*Form No. S16-I should be used for other Temporary Use/Development of Land and/or Building (e.g. temporary use/developments in the Urban Area) and Renewal of Permission for such Temporary Use or Development. \*其他土地上及/或建築物內的臨時用途/發展 (例如位於市區內的臨時用途或發展)及有關該等臨時用途/發 展的許可續期,應使用表格第 S16-I 號。

Applicant who would like to publish the <u>notice of application</u> in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: <u>https://www.info.gov.hk/tpb/en/plan\_application/apply.html</u>

申請人如欲在本地報章刊登<u>申請通知</u>,以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行 土地擁有人所指定的其中一項合理步驟,請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知: https://www.info.gov.hk/tpb/tc/plan\_application/apply.html

# <u>General Note and Annotation for the Form</u> 填寫表格的一般指引及註解

- \* "Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made 「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期,其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的 土地的擁有人的人
- <sup>&</sup> Please attach documentary proof 請夾附證明文件
- ^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足,請另頁說明 Please insert a 「✔」 at the appropriate box 請在適當的方格內上加上「✔」號

2300896	31.3	2023 By	Hand	Form No. S16-III 表格第 S16-III 號
For Official Use Only	Application No. 申請編號	A/	HSK / 444	9
請勿填寫此欄	Date Received 收到日期		2 0 APR 2023	

- 1. The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件(倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市 規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at http://www.info.gov.hk/tpb/. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Doard s website at <u>http://www.into.gov.nk/upb/</u>. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). 請先細閱《申請須知》的資料單張,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載 (網址: <u>http://www.info.gov.hk/tpb/</u>),亦可向委員會秘書處 (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓 – 電話:2231 4810 或 2231 4835)反規劃署的規劃資料查詢處(熱線: 2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙 田上禾輩路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete. 此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

1.	Name of Applicant	申請人姓名/名稱
----	-------------------	----------

(☑ Mr. 先生 /□ Mrs. 夫人 /□ Miss 小姐 /□ Ms. 女士 /□ Company 公司 /□ Organisation 機構 )

Tang Ming Hei Roy 鄧沼希

#### Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如適用) 2.

(□Mr. 先生 / □ Mrs. 夫人 / □ Miss 小姐 / □ Ms. 女士 / ☑ Company 公司 / □ Organisation 機構 )

Ever United Planning and Development Limited 恒滙規劃發展有限公司

3.	Application Site 申請地點	
(a)	Full address / location / demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及 地段號碼(如適用)	Lot 1159 (Part) in D.D. 125, Ha Tsuen, Yuen Long, N.T.
(b)	Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面 積	☑Site area 地盤面積 1,150 sq.m 平方米☑About 約 □Gross floor area 總樓面面積
(c)	Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積(倘有)	Not Applicable 不適用sq.m 平方米口About 約

Parts 1, 2 and 3 第1、第2及第3部分

2

(d)	Name and number of the related statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號	Approved Hung Shui Kiu and Ha Tsuen Outline Zoning Plan No. S/HSK/2 洪水橋及厦村分區計劃大綱核准圖編號 S/HSK/2
(e)	Land use zone(s) involved 涉及的土地用途地帶	'Village Type Development' ("V") 鄉村式發展
(f)	Current use(s) 現時用途	Temporary Public Vehicle Park (Private Car) 臨時公眾停車場(私家車)用途 (If there are any Government, institution or community facilities, please illustrate on plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施,請在圖則上顯示,並註明用途及總樓面面積)

1 i i i i

г

4.	"Ct	irrent Land Ow	ner" of Application Site 申請地點的「現行土地	也擁有人」
The	The applicant 申請人 –			
	is the 是唯	e sole "current land 一的「現行土地擁	owner"#& (please proceed to Part 6 and attach documentary proof 有人」 <sup>#&amp;</sup> (請繼續填寫第6部分,並夾附業權證明文件)。	of ownership).
	is on 是其	e of the "current lan 中一名「現行土地	d owners" <sup>#&amp;</sup> (please attach documentary proof of ownership). ]擁有人」 <sup>#&amp;</sup> (請夾附業權證明文件)。	
Ø		t a "current land ow 是「現行土地擁有		
	The a 申請	application site is en 地點完全位於政府	tirely on Government land (please proceed to Part 6). 土地上(請繼續填寫第 6 部分)。	
5.	Stat	tomont on Own	er's Consent/Notification	· · · · ·
5.			同意/通知土地擁有人的陳述	
(a)	根據	ication involves a to 【土地註冊處截至	record(s) of the Land Registry as at tal of "current land owner(s)" <sup>#</sup> . 	
(b)	The	applicant 申請人 –		
		has obtained conser	tt(s) of "current land owner(s)"#.	
		已取得	名「現行土地擁有人」"的同意。	
		Details of consent	of "current land owner(s)" # obtained 取得「現行土地擁有人」	」"同意的詳情
		No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁有 人」數目	Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where consent(s) has/have been obtained 根據土地註冊處記錄已獲得同意的地段號碼/處所地址	Date of consent obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年)
			Not Applicable 不適用	
		(Please use separate s	heets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的空	

3

, t

		已通	otified"current land owner(s)" <sup>#</sup> 知 名「現行土地擁有人」 <sup>#</sup> 。 
		La	of 'Current d Owner(s)' 見行土地擁 人」數目 Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where notification(s) has/have been given 根據土地註冊處記錄已發出通知的地段號碼/處所地址 通知日期(日/月/年)
			Not Applicable 不適用
		(Plea	se use separate sheets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的空間不足,請另頁說明)
	Ø	已扮	aken reasonable steps to obtain consent of or give notification to owner(s): 取合理步驟以取得土地擁有人的同意或向該人發給通知。詳情如下: onable Steps to Obtain Consent of Owner(s) 取得土地擁有人的同意所採取的合理步驟
			sent request for consent to the "current land owner(s)" on(DD/MM/YYYY) <sup>#&amp;</sup> 於(日/月/年)问每一名「現行土地擁有人」 <sup>#</sup> 郵遞要求同意書 <sup>&amp;</sup>
		Reas	onable Steps to Give Notification to Owner(s) 向土地擁有人發出通知所採取的合理步驟
		$\square$	published notices in local newspapers on <u>31/3/2023</u> (DD/MM/YYYY) <sup>&amp;</sup> 於 <u>31/3/2023</u> (日/月/年)在指定報章就申請刊登一次通知 <sup>&amp;</sup>
		Ø	posted notice in a prominent position on or near application site/premises on 31/3/2023 (DD/MM/YYYY) <sup>&amp;</sup>
			於31/3/2023(日/月/年)在申請地點/申請處所或附近的顯明位置貼出關於該申請的通知 «
			sent notice to relevant owners' corporation(s)/owners' committee(s)/mutual aid committee(s)/management office(s) or rural committee on(DD/MM/YYYY) <sup>&amp;</sup> 於(日/月/年)把通知寄往相關的業主立案法團/業主委員會/互助委員會或管理
			處,或有關的鄉事委員會 <sup>®</sup>
		<u>Oth</u>	r <u>s 其他</u>
			others (please specify) 其他(請指明)
		-	
		-	
Note	May	inco	t more than one $\lceil \mathbf{v} \rfloor$ .
Note. 註:	Info appl	rmati licatio	n should be provided on the basis of each and every lot (if applicable) and premises (if any) in respect of the
п.L.,	申訪	レンが	一個方格內加上「✔」號 就申請涉及的每一地段(倘適用)及處所(倘有)分別提供資料

6. Type(s) of Applica	tion 申請類別	
位於鄉郊地區土地上 (For Renewal of Permi	及/或建築物内進行為期不超近	lopment in Rural Areas, please proceed to Part (B))
(a) Proposed use(s)/development 擬議用途/發展		
		proposal on a layout plan) (請用平面圖說明擬議詳情)
(b) Effective period of permission applied for 申請的許可有效期	□ year(s) 年 □ month(s) 個月	
(c) <u>Development Schedule</u> 發		
Proposed uncovered land		
Proposed covered land are		sq.m □About 約
-	ings/structures 擬議建築物/構築	•
Proposed domestic floor a		∞∞□ ·····sq.m □About 約
-	oor area 擬議非住用樓面面積	
		sq.m □About 約
Proposed gross floor area		sq.m □About 約
		res (if applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同樓層 ow is insufficient) (如以下空間不足,請另頁說明)
	*******	
	•••••••	
Proposed number of car parki	ng spaces by types 不同種類停車化	立的擬議數目
Private Car Parking Spaces 系	山家車車位	
Motorcycle Parking Spaces		
Light Goods Vehicle Parking		
Medium Goods Vehicle Parki		
Heavy Goods Vehicle Parking Others (Please Specify) 其他		
Survis (1 lease speerly) Self		
Proposed number of loading/u	mloading spaces 上落客貨車位的掛	
	•••	
Taxi Spaces 的士車位 Coach Spaces 旅遊巴車位		
Light Goods Vehicle Spaces	輕型貨車車位	
Medium Goods Vehicle Space		
Heavy Goods Vehicle Spaces		
Others (Please Specify) 其他	(請列明)	

.

•

,

...

Prop	osed operating hours 斯	送谷海叱問	
Proposed operating hours 擬議營運時間			
(d)	Any vehicular access the site/subject buildin 是否有車路通往地 有關建築物?	g?	
	In the CD and a second		
(e)	(If necessary, please us	nt Proposal 擬議發展計劃的影響 e separate sheets to indicate the proposed measures to minimise possible adverse impacts or give or not providing such measures. 如需要的話,請另頁註明可盡量減少可能出現不良影響的 嫁/理由。)	
(i) (ii)	development proposal involve alteration of existing building? 擬議發展計劃是 否包括現有建築 物的改動? Does the development proposal involve the operation on the right? 擬議發展是否涉 及右列的工程?	Yes 是       Please provide details 請提供詳情         No 否       □         Yes 是       □ (Please indicate on site plan the boundary of concerned land/pond(s), and particulars of stream diversion, the extent of filling of land/pond(s) and/or excavation of land)         (訪用地盤平面圖顯示有關土地/池塘界線,以及河道改道、填塘、填土及/或挖土的細節及/或範圖)         □ Diversion of stream 河道改道         □ Filling of pond 填塘         Area of filling 填塘深度         milling juar         Area of filling 填土面積         milling 填土面積         milling juar         □ Excavation of land 填土         Area of filling 填土面積         milling 填土面積         Area of filling 填土面積         milling 填土面積         milling 填土面積         Area of filling 填土面積         milling 填土面積         milling 填土面積         Area of filling 填土面積         milling 填土面積         milling 填土面積         milling 填土         mill	
(iii)	Would the development proposal cause any adverse impacts? 擬議發展計劃會 否造成不良影	On environment 對環境       Yes 會       No 不會         On traffic 對交通       Yes 會       No 不會         On water supply 對供水       Yes 會       No 不會         On drainage 對排水       Yes 會       No 不會         On slopes 對斜坡       Yes 會       No 不會         Affected by slopes 受斜坡影響       Yes 會       No 不會         Landscape Impact 構成景觀影響       Yes 會       No 不會         Tree Felling 砍伐樹木       Yes 會       No 不會         Visual Impact 構成視覺影響       Yes 會       No 不會         Others (Please Specify) 其他 (請列明)       Yes 會       No 不會	

-----

Please state measure(s) to minimise the impact(s). For tree felling, please state the number, diameter at breast height and species of the affected trees (if possible) 請註明盡量減少影響的措施。如涉及砍伐樹木,請說明受影響樹木的數目、及胸高度的樹幹直徑及品種(倘可)
·····

به ر

<ul> <li>(B) Renewal of Permission for</li> <li>位於鄉郊地區臨時用途/發</li> </ul>	Temporary Use or Development in Rural Areas 展的許可續期
(a) Application number to which the permission relates 與許可有關的申請編號	A/ <u>HSK</u> / <u>226</u>
(b) Date of approval 獲批給許可的日期	<b>(DD</b> 日/MM月/YYYY年)
(c) Date of expiry 許可屆滿日期	<b>26/6/2023</b> (DD 日/MM 月/YYYY年)
(d) Approved use/development 已批給許可的用途/發展	Temporary Public Vehicle Park (Private Car) for a Period of 3 Years
(e) Approval conditions 附帶條件	<ul> <li>□ The permission does not have any approval condition 許可並沒有任何附帶條件</li> <li>☑ Applicant has complied with all the approval conditions 申請人已履行全部附帶條件</li> <li>□ Applicant has not yet complied with the following approval condition(s): 申請人仍未履行下列附帶條件 :</li> <li>□ Reason(s) for non-compliance: 仍未履行的原因 :</li> <li>□ (Please use separate sheets if the space above is insufficient) (如以上空間不足,請另頁說明)</li> </ul>
(f) Renewal period sought 要求的續期期間	✓ year(s) 年 3 □ month(s) 個月

.

.

# 7. Justifications 理由

The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary.
現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明)。

As per suplementary planning statement.

8. Declaration 聲明
I hereby declare that the particulars given in this application are correct and true to the best of my knowledge and belief. 本人謹此聲明,本人就這宗申請提交的資料,據本人所知及所信,均屬真實無誤。
I hereby grant a permission to the Board to copy all the materials submitted in this application and/or to upload such materials to the Board's website for browsing and downloading by the public free-of-charge at the Board's discretion. 本人現准許委員會酌情將本人就此申請所提交的所有資料複製及/或上載至委員會網站,供公眾免費瀏覽或下載。
Signature 簽署
CYRUS TANG Manager
Name in Block LettersPosition (if applicable)姓名(請以正楷填寫)職位 (如適用)
Professional Qualification(s) 專業資格 HKIP 香港規劃師學會 / □ HKIA 香港建築師學會 / □ HKIS 香港測量師學會 / □ HKIE 香港工程師學會 / □ HKILA 香港園境師學會 / □ HKIUD 香港城市設計學會 □ RPP 註冊專業規劃師 Others 其他
on behalf of 代表 Ever United Planning and Development Limited 恒滙規劃發展有限公司
☑ Company 公司 / □ Organisation Name and Chop (if applicable) 機構名稱及蓋章(如適用)
Date 日期 31/3/2023 (DD/MM/YYYY 日/月/年)

<u>Remark 備註</u>

The materials submitted in this application and the Board's decision on the application would be disclosed to the public. Such materials would also be uploaded to the Board's website for browsing and free downloading by the public where the Board considers appropriate.

委員會會向公眾披露申請人所遞交的申請資料和委員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下,有關申請 資料亦會上載至委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載。

## <u>Warning 警告</u>

Any person who knowingly or wilfully makes any statement or furnish any information in connection with this application, which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance. 任何人在明知或故意的情況下,就這宗申請提出在任何要項上是虛假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條例》。

#### Statement on Personal Data 個人資料的聲明

1. The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes:

委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規 劃委員會規劃指引的規定作以下用途:

- (a) the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and
  - 處理這宗申請,包括公布這宗申請供公眾查閱,同時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及
- (b) facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments. 方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。
- The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above.
   申請人就這宗申請提供的個人資料,或亦會向其他人士披露,以作上述第1段提及的用途。
- 3. An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)的規定,申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料,應向委員會秘書提出有關要求,其地址為香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓。

# Gist of Application 申請摘要

(Please provide details in both English and Chinese <u>as far as possible</u>. This part will be circulated to relevant consultees, uploaded to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and available at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department for general information.) (請<u>盡量</u>以英文及中文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載及於規劃署規劃資料查詢處供一般參閱。)

	的只行互利级(八))(20月))					
Application No. 申請編號	(For Official Use Only) (請勿填寫此欄)					
Location/address 位置/地址	Lot 1159 (Part) in D.D. 125, Ha Tsuen, Yuen Long, N.T.					
Site area 地盤面積	1,150 sq. m 平方米 ☑ About 約					
	(includes Government land of 包括政府土地 sq. m 平方米 □ About 約)					
Plan 圖則	Approved Hung Shui Kiu and Ha Tsuen Outline Zoning Plan No. S/HSK/2					
	洪水橋及厦村分區計劃大綱核准圖編號S/HSK/2					
Zoning 地帶	'Village Type Development' ("V")					
	鄉村式發展					
Type of Application	<ul> <li>Temporary Use/Development in Rural Areas for a Period of 位於鄉郊地區的臨時用途/發展為期</li> </ul>					
申請類別	口 Year(s) 年 口 Month(s) 月					
	☑ Renewal of Planning Approval for Temporary Use/Development in Rural Areas for a Period of 位於鄉郊地區臨時用途/發展的規劃許可續期為期					
	☑ Year(s) 年 <u>3</u> □ Month(s) 月					
Applied use/ development	Temporary Public Vehicle Park (Private Car)					
申請用途/發展	臨時公眾停車場(私家車)用途					

(i)	Gross floor area		sq.m 平方米	Plot Ra	atio 地積比率	
	and/or plot ratio 總樓面面積及/或 地積比率	Domestic 住用	□ About 約 □ Not more than 不多於		□About 約 □Not more than 不多於	
		Non-domestic 非住用	□ About 約 □ Not more than 不多於		□About 約 □Not more than 不多於	
(ii)	No. of block 幢數	Domestic 住用				
		Non-domestic 非住用			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
(iii)	Building height/No. of storeys 建築物高度/層數	Domestic 住用		□ (Not s	m 米 more than 不多於)	
				🗆 (Not i	Storeys(s) 層 more than 不多於)	
		Non-domestic 非住用		🗆 (Not ı	m 米 more than 不多於)	
				🗆 (Not ı	Storeys(s) 層 more than 不多於)	
(iv)	Site coverage 上蓋面積			%	口 About 約	
(v)	No. of parking spaces and loading /	Total no. of vehicl	e parking spaces 停車位總數 ——		- 24	
	spaces and loading 7 unloading spaces 停車位及上落客貨 車位數目	Private Car Parking Spaces 私家車車位 24				
		上落客貨車位/ Taxi Spaces 的士	:車位			
		Medium Goods V Heavy Goods Vel	遊巴車位 icle Spaces 輕型貨車車位 'ehicle Spaces 中型貨車位 nicle Spaces 重型貨車車位 ecify) 其他 (請列明)			

, i

Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的圖則、繪圖及文件		
	<u>Chinese</u> 中文	<u>English</u> 英文
Plans and Drawings 圖則及繪圖		
Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖/布局設計圖 Block plan(s) 樓宇位置圖 Floor plan(s) 樓宇平面圖		
Sectional plan(s) 截視圖		
Elevation(s) 立視圖 Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片 Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖 Others (please specify) 其他 (請註明) (i) Site Plan, (ii) Extract from OZP No. S/HSK/2 with indication of Vehicular Access,		
(iii) As-built Drainage Plan & (iv) Existing Fire Service Installations Plan		
Reports 報告書		
Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據		$\square$
Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions)		
環境評估(噪音、空氣及/或水的污染)	_	_
Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估		
Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估		
Visual impact assessment 視覺影響評估		
Landscape impact assessment 景觀影響評估		
Tree Survey 樹木調査		
Geotechnical impact assessment 土力影響評估		
Drainage impact assessment 排水影響評估		
Sewerage impact assessment 排污影響評估		
Risk Assessment 風險評估		
Others (please specify) 其他(請註明)		
Note: May insert more than one「✔」. 註:可在多於一個方格內加上「✔」號		

- Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant.
- 註: 上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員 會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。

#### Executive Summary

# Renewal of Planning Approval for Temporary Public Vehicle Park (Private Car) for a Period of 3 Years at Lot 1159 (Part) in D.D. 125, Ha Tsuen, Yuen Long, N.T.

The application site is subject to a previous planning permissions No. A/HSK/226 for temporary public vehicle park (private car) for a period of 3 years. The applicant had complied with all the approval conditions imposed to the previous permission. Since the previous permission will be expired on 26.6.2023, the applicant submits the current application to renew the planning permission for another period of 3 years.

The size of the application site is about 1,150m<sup>2</sup>. It is currently zoned 'Village Type Development' ("V") according to the Approved Hung Shui Kiu and Ha Tsuen Outline Zoning Plan No. S/HSK/2.

In view of the lacking supply of private parking spaces for the residents in the vicinity, the applicant intends to apply the application site for temporary public vehicle park (private car) to serve the need of the local villagers and regularize the illegal parking in the vicinity as well. As such, only limited private car parking spaces are provided and it is remarkably that the proposed development would not generate an extra traffic flow.

The proposed development is in line with the planning intention of the "V" zone which is to serve the daily need of the residents.

The proposed development is temporary in nature and it would not jeopardize the building of New Territories Exempted House in the long run.

The nature, form and layout of the proposed development are compatible with the surrounding environment. It would not affect the character of the indigenous village. Even so, the applicant has provided some mitigation measures to further minimize any potential impact to the nearby residents. In view of the proposed development is compatible with the surrounding environment and no significant impacts will be generated, preferential treatment should be given to the current planning application.

Town Planning Board has approved another similar public vehicle park in "V" zone at Ha Tsuen recently. Similar preferential treatment should be granted to this application.

The Board is hereby respectfully requested to approve the application site for temporary public vehicle park (private car) for a period of 3 years on sympathetic grounds.

#### 行政摘要

# 在新界元朗廈村丈量約份第125約地段第1159號(部份) 作臨時公眾停車場(私家車)用途的規劃許可續期三年

申請地點涉及先前的規劃許可編號 A/HSK/226 批准作為期三年的臨時公眾停車場(私 家車)用途。申請人已為先前的規劃許可履行所有附帶的規劃條件。由於先前的規劃 許可將於 2023 年 6 月 26 日屆滿,申請人提文本申請以延續為期三年的規劃許可。

申請地點的面積約為 1,150 平方米。根據洪水橋及厦村分區計劃大綱核准圖編號 S/HSK/2 中所示,申請地點現時被規劃作「鄉村式發展」用途。

基於區內住宅車位供應嚴重短缺,申請人有意把申請地點申請作臨時公眾停車場(私 家車)用途以滿足當地村民之需要及改善附近違例泊車的情況。因此,本申請僅建議 提供有限的私人車位而擬議發展不會產生額外的交通流量。

本擬議發展切合村民的日常需要,因此符合「鄉村式發展」用途的規劃意向。

本擬議發展為臨時性質,因此不會影響申請地點長遠作新界豁免管制屋宇的發展。

本擬議發展的性質、形式及佈局與周邊的環境協調,因此不會影響原居民鄉村的風 貌。即便如此,申請人提供一些緩解措施,以進一步減少對附近居民的任何潛在影 響。由於本申請用途與四周環境協調及不會產生明顯影響,所以本申請理應獲得城市 規劃委員會從優考慮。

城市規劃委員會最近曾批准另一宗同樣位於廈村鄉的「鄉村式發展」地帶作臨時公眾停車場用途的申請,因此申請人希望城市規劃委員會對本申請作出相同的對待。

根據以上各點,申請人誠意懇求城市規劃委員會寬大批准申請地點作為期三年的臨 時公眾停車場(私家車)用途。

# Supplementary Planning Statement for Renewal of Planning Approval for Temporary Public Vehicle Park (Private Car) for a Period of 3 Years at Lot 1159 (Part) in D.D. 125, Ha Tsuen, Yuen Long, N.T.

#### Section 1 - Background of the Application Site

#### 1.1 Introduction

- 1.1.1 This planning application is submitted by Ever United Planning and Development Limited (恒滙規劃發展有限公司) on behalf of Mr. Tang Ming Hei Roy (鄧洺希) who is the operator of the temporary public vehicle park (private car) at Lot 1159 (Part) in D.D. 125, Ha Tsuen, Yuen Long, N.T. (Figure 1)
- 1.1.2 The application site is subject to a previous planning permissions No. A/HSK/226 for temporary public vehicle park (private car) for a period of 3 years in 2020. All planning approval conditions of the previous permission have been complied. Since the planning permission No. A/HSK/226 will be expired on 26.6.2023, the applicant submits the current application to renew the planning permission for another period of 3 years.
- 1.1.3 In view of lacking supply of private parking spaces for the residents in the vicinity, the applicant intends to continue the provision of a temporary public vehicle park (private car) to serve the need of local villagers through this planning application.
- 1.1.4 The proposed development also intends to regularize the illegal parking in the vicinity and would not generate an extra traffic flow. It is compatible with the surrounding environment and it would not generate adverse landscape, traffic, environmental and drainage impact.

#### **1.2** Site Particulars

- 1.2.1 The application site is situated at Tseung Kong Wai (Figure 1). It possesses an area of about 1,150m<sup>2</sup>. The surface of the application site is hard paved.
- 1.2.2 The application site is accessible via a vehicular track leading from San Sik Road (Figure 2).
- 1.2.3 The application site is zoned for 'Village Type Development'. The application site is generally surrounded by a numbers of village houses to the north, east and west. An existing open drain is found to the southwest of the application site.

#### **1.3** Proposed Use of the Application Site

1.3.1 The application site is applied for temporary public vehicle park (private car) for a

period of 3 years. As the applied temporary uses is targeted to serve the residents and villagers in the vicinity, the operation hours of the proposed development is 24-hour at all days, including Sundays and public holidays.

#### 1.4 Lease Conditions

1.4.1 The application site is situated on an Old Schedule agriculture lot held under Block Government Lease. The lease was issued in 1906 to be executed from 1898 with a term of 75 years which was renewable for another term of 24 years less three days. The first term of the lease expired in 1973 and was then statutorily renewed. With reference to the New Territories Lease (Extension) Ordinance 1988, the lease would be further renewed to 2047.

#### 1.5 Planning Context and Previous Planning Permission

- 1.5.1 The application site is zoned 'Village Type Development' ("V") according to the Approved Hung Shui Kiu and Ha Tsuen Outline Zoning Plan (OZP) No. S/HSK/2 (Figure 2). Referring to the OZP, the "V" zone is intended to designate both existing recognized villages and areas of land considered suitable for village expansion. Land within this zone is primarily intended for development of Small Houses by indigenous villagers. It is also intended to concentrate village type provision of infrastructures and services. Selected commercial and community uses serving the needs of the villagers and in support of the village development are always permitted on the ground floor of a New Territories Exempted House. Other commercial, community and recreational uses may be permitted on application to the Town Planning Board.
- 1.5.2 The applied use is belonged to column 2 of the "V" zone and temporary use not exceeding a period of 3 years may be regularized through the application of planning permission from the Town Planning Board in accordance with the Notes of the aforesaid Outline Zoning Plan. As such, it is the applicant's intention to submit this application to request the Board's favour to this proposed use.
- 1.5.3 Actually, the application site is subject to a previous planning permission for the same use since 2020 (TPB Ref.: A/HSK/226). The proposed development is not a new development. The applicant would like to continue the same use at the site by submitting the current planning application which has the same nature to the previous planning permission.

#### Section 2 – Development Proposal

#### 2.1 Site Planning and Vehicular Access Arrangement

2.1.1 The application site occupies an area of about 1,150m<sup>2</sup>. The proposed development

is intended for temporary public vehicle park (private car) for a period of 3 years.

- 2.1.2 The site ingress/egress is located at the northern part of the site. The application site is served by a vehicular track leading from San Sik Road. (Figure 2)
- 2.1.3 As there is strong demand of car parking spaces in the area, this proposed development aims to serve the local residents and to regularize the illegal parking in the vicinity. Since only 24 parking spaces of 5m x 2.5m for private car are provided, it is remarkably that the proposed development would not generate an extra traffic flow. Therefore, the proposed development is deemed to have no significant impact on the traffic condition of Ha Tsuen area.
- 2.1.4 2m high periphery fencing has been erected along the site boundary to differentiate the site from adjacent land lots. It can also effectively screen the proposed development.
- 2.1.5 The layout of the proposed development is illustrated in Figure 3.

#### Section 3 – Planning Justifications

## 3.1 The Current Application is for Renewal of the Existing Planning Permission

- 3.1.1 The application site is subject to a previous planning permissions No. A/HSK/226 which was applied by the same applicant. The application site was occupied for temporary public vehicle park (private car) use since 2020.
- 3.1.2 The applied use and the number of car parking spaces being provided are exactly the same as the previous planning permission.
- 3.1.3 The operation of proposed temporary development since 2020 has demonstrated that it has no adverse impact to the surrounding environment. In addition, the applicant had complied with all planning conditions imposed to the previous planning permission.
- 3.1.4 In light of the above, the applicant solicits the Town Planning Board's sympathetic consideration to approve the planning permission so that the applicant could operate for another period of 3 years.
- 3.2 The Proposed Development is in Line with the Planning Intention of the 'Village Type Development' ("V") Zone and it is Under a Column Two Use in "V" Zone
- 3.2.1 The application site is zoned 'Village Type Development' ("V") according to the Approved Hung Shui Kiu and Ha Tsuen Outline Zoning Plan (OZP) No. S/HSK/2. According to the Explanatory Statement of the OZP, the "V" zone is intended to

designate both existing recognized villages and areas of land considered suitable for village expansion. Land within this zone is primarily intended for development of Small Houses by indigenous villagers. It is also intended to concentrate village type provision of infrastructures and services. Selected commercial and community uses serving the needs of the villagers and in support of the village development are always permitted on the ground floor of a New Territories Exempted House. Other commercial, community and recreational uses may be permitted on application to the Town Planning Board.

- 3.2.2 The proposed development, i.e. temporary public vehicle park (private car), is primarily to serve the villagers and is definitely a commercial use serving the strong demand of car parking spaces in the vicinity. The nature and the size of the proposed development would not affect the character of the village. As such, the proposed development conforms with the planning intention of the "V" zone.
- 3.2.3 In accordance with the notes of the OZP No. S/HSK/2, the applied use is under a Column Two use in the "V" zone where the subject site falls within. Also, the application site is yet to be applied for New Territories Exempted House and temporary use could be therefore considered in the interim. The proposed development which is temporary in nature would not jeopardize the planning intention of the "V" zone in the long run. Besides, the nature of the proposed development is clean, tidy and free from nuisance, it is highly appreciated if the Town Planning Board could give favourable consideration to the current application.

#### 3.3 The Proposed Development is Compatible with the Surrounding Environment

- 3.3.1 In view of the application site is surrounded by a good number of New Territories Exempted Houses and is easily accessible, the proposed location is an ideal location for public vehicle park to serve the strong demand of car parking spaces in the vicinity.
- 3.3.2 The proposed development of public vehicle park (private car) is clean, tidy and a non-polluting use and no structure is required. Considering the scale, nature, layout and form of the proposed development, they are compatible with the surrounding environment and would not affect the character of the village.

# 3.4 Similar Public Vehicle Park in 'Village Type Development' Zone have been Approved by Town Planning Board

3.4.1 The current planning application is not the first of its kind in the vicinity. It is noted that a similar planning application No. A/HSK/386 for temporary public vehicle park (private car and light goods vehicle) for a period of 3 years was approved on 12.8.2022 with conditions. Such application is also situated within the 'Village Type Development' Zone. The nature of development is same as the current application.

As similar application is approved to serve the need of car parking spaces of other villages nearby, applicant would also apply the application site for the same use to serve the needs of local resident and regularize the illegal parking in the vicinity.

3.4.2 Though the applicant aware and also supports the Board's viewpoint that the Board would assess the individual merits of each application, the operation of this development since 2020 has demonstrated that it would generate no significant adverse impact to the surroundings. In particular, the proposed public vehicle park (private car) is actually a complementary use to nearby residential dwellings. Town Planning Board is therefore sincerely requested to deliver similar treatment to the current application.

# 3.5 No Adverse Traffic Impact

- 3.5.1 The application site is accessible via a vehicular track leading from San Sik Road. Site ingress/egress is arranged at the northern part of the site.
- 3.5.2 The proposed development is intended to provide parking spaces for the residents and villagers in the vicinity in order to regularize the illegal parking over the village. Besides, only limited amount of car parking spaces is proposed. Therefore, the proposed development would not generate extract vehicle in the vicinity nor significant amount of traffic. It would not affect the traffic condition of San Sik Road. The estimated average traffic generation and traffic generation rate at peak hours are as follow:

Type of Vehicle	Average	Average	Traffic	Traffic
	Traffic	Traffic	Generation	Attraction
	Generation	Attraction	Rate at Peak	Rate at Peak
	Rate (pcu/hr)	Rate (pcu/hr)	<u>Hours</u>	Hours
		5. 	(pcu/hr)	(pcu/hr)
Private car	1.09	1.09	8	8

Note 1: The opening hour of the proposed development is 24-hour at all days, including Sundays and public holidays.

Note 2: The pcu of private car is taken as 1.

Note 3: Morning peak is defined as 7:00a.m.to 9:00a.m. whereas afternoon peak is defined as 5:00p.m. to 7:00p.m.

3.5.3 As shown in above estimation, traffic generation and attraction in both peak hours and in average are not significant. The proposed development aims to serve the nearby residents and villagers in order to regularize the illegal parking near the road in the vicinity now. It would not affect the traffic condition of San Sik Road.

5

#### 3.6 No Adverse Environmental Impact

- 3.6.1 Being a public vehicle park (private car) to serve the nearby residents, the proposed development is a compatible use with the surrounding environment in the proximity. It would generate neither significant environment nor noise disturbance to both the environment and residents in the area.
- 3.6.2 To begin with, the proposed use would not generate excessive noise because the proposed development is a static use. Related noise generation activities such as turning on vehicles and associated traffic are not significant and infrequent.
- 3.6.3 Further, the applicant proposed a number of preventive and mitigation measures hereunder to avoid degradation of surrounding environment:
- (i) The surface of the application site is hard paved to avoid any fugitive dust impact due to vehicle movements;
- (ii) No repairing, dismantling, assembling or other workshop activity is proposed;
- (iii) Only private cars are permitted to access the site. No heavy goods vehicle, container trailer and tractor will be allowed to access the site.
- 3.6.4 Being aware of the Government's ambition to upgrade the environmental condition of the area, the applicant will comply with the measures laid down in the 'Code of Practice of Handling Environmental Aspects of Temporary Uses and Open Storage Sites' (August 2005). The applicant is sincerity and conscientious in maintaining the surrounding environmental condition and would like to seek the consent from relevant Departments.

#### 3.7 Insignificant Drainage Impact

- 3.7.1 The provision of the drainage facilities was accepted by relevant Departments for the compliance with planning approval conditions (f) and (g) of the previous planning permission No. A/HSK/226. After that, the applicant has regularly cleaned and maintained the drainage facilities in order to comply with the planning approval conditions (h) of permission No. A/HSK/226 as well. The as-built drainage plan indicating the approved drainage facilities is shown in **Figure 4**.
- 3.7.2 All the accrued runoff is intercepted by the existing 525mm surface U-channel along the inner site periphery (Figure 4). The intercepted surface runoff is then collected and discharged to the existing open drain to the southwest of the application site. With the provision of drainage facilities, the proposed development has not generated extract effluent or sewage, nor adverse drainage impact.
- 3.7.3 All the implemented drainage facilities and the existing open drain would be maintained by the applicant's own expense and would be cleaned at regular interval

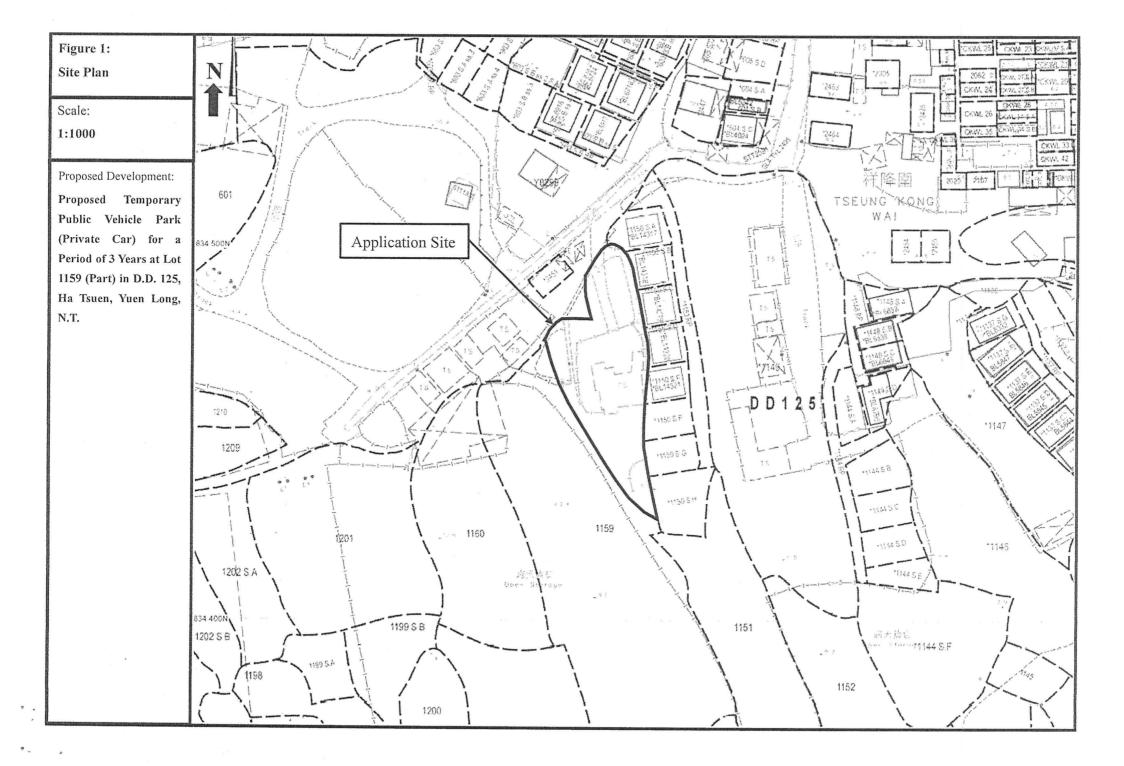
to ensure unhindered flow of surface runoff along the channel.

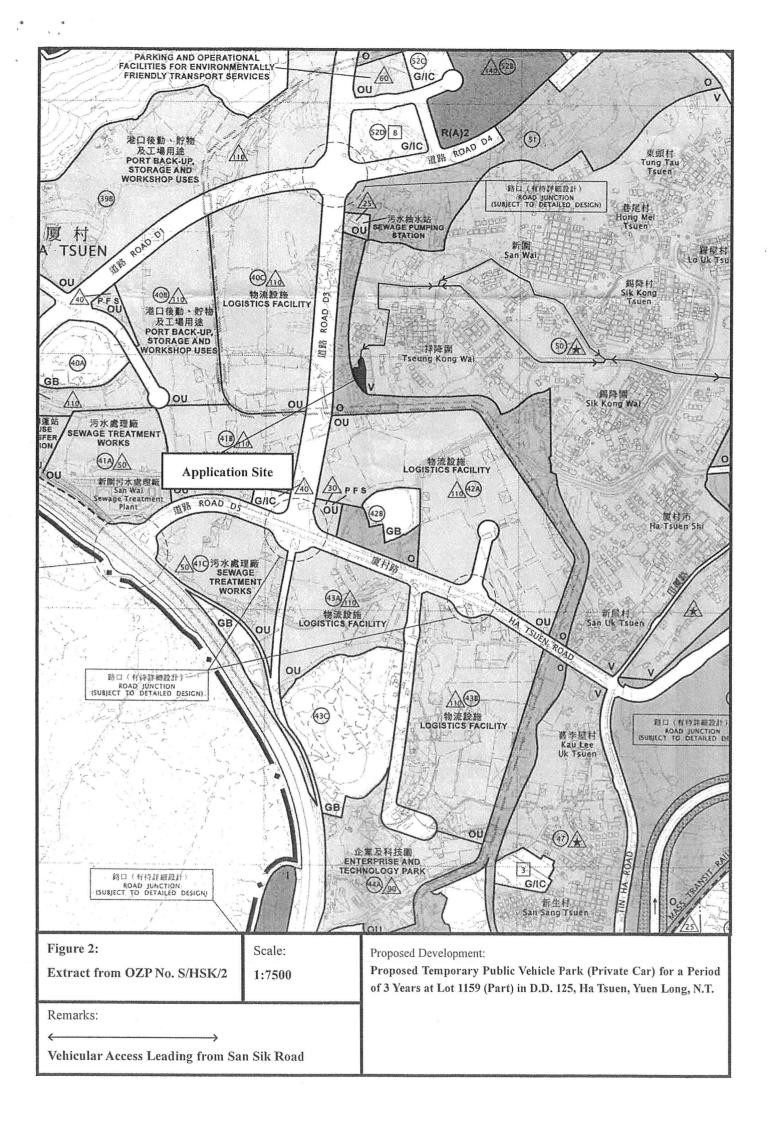
#### 3.8 **Fire Service Installations Commitments**

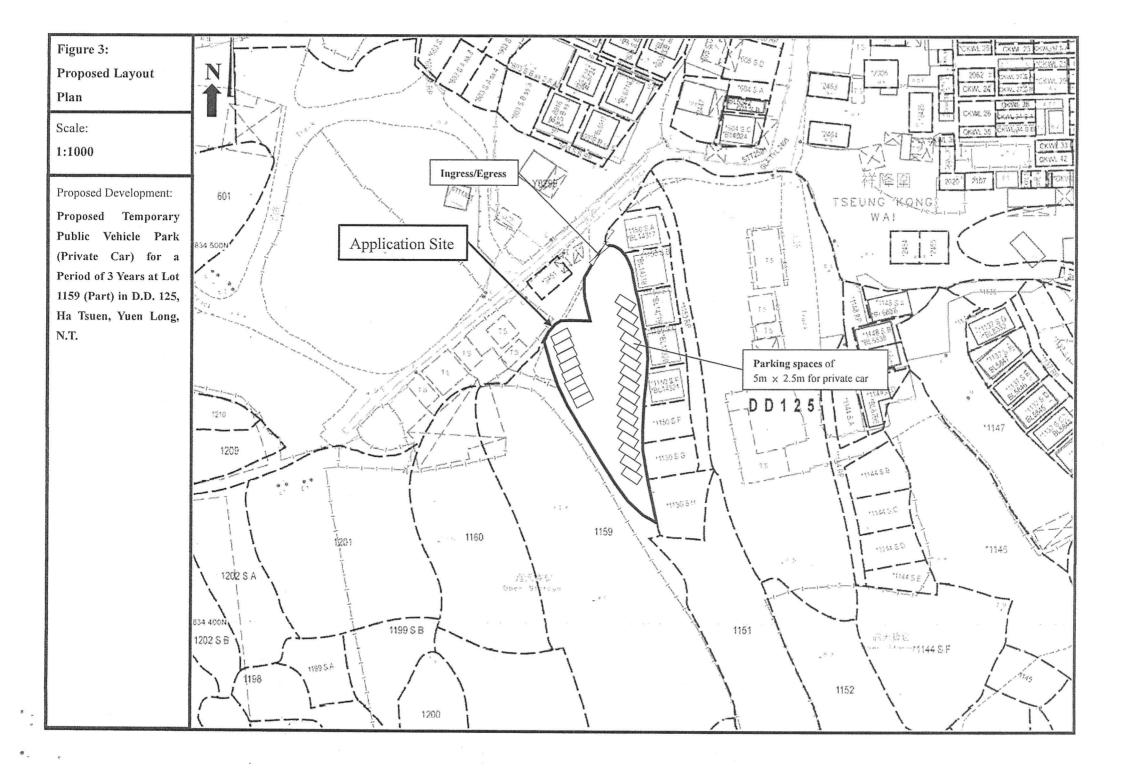
- 3.8.1 The applicant had implemented the approved fire service installations proposal to comply with planning approval conditions (i) and (j) imposed to the previous planning permission No. A/HSK/226. The existing fire service installations plan approved under previous planning permission is shown in the **Figure 5**.
- 3.8.2 The fire extinguishers being provided would be inspected and maintained regularly at the applicant's own expense to ensure their functionality.

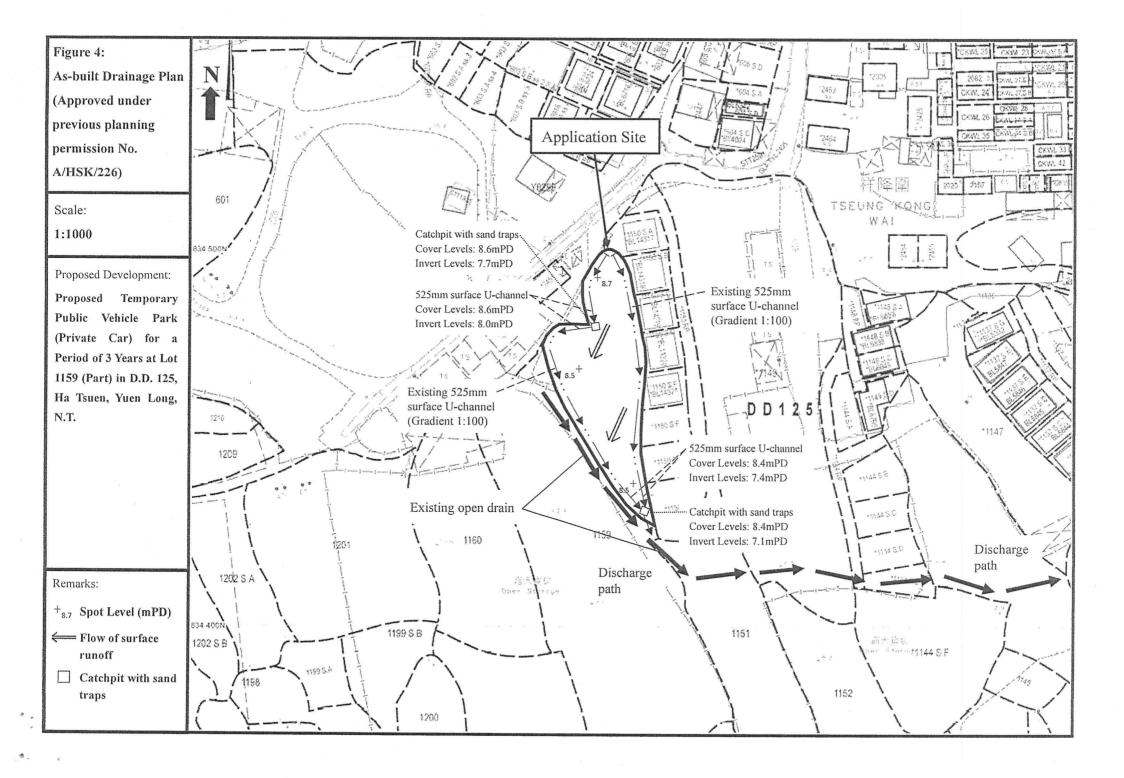
#### Section 4 – Conclusion

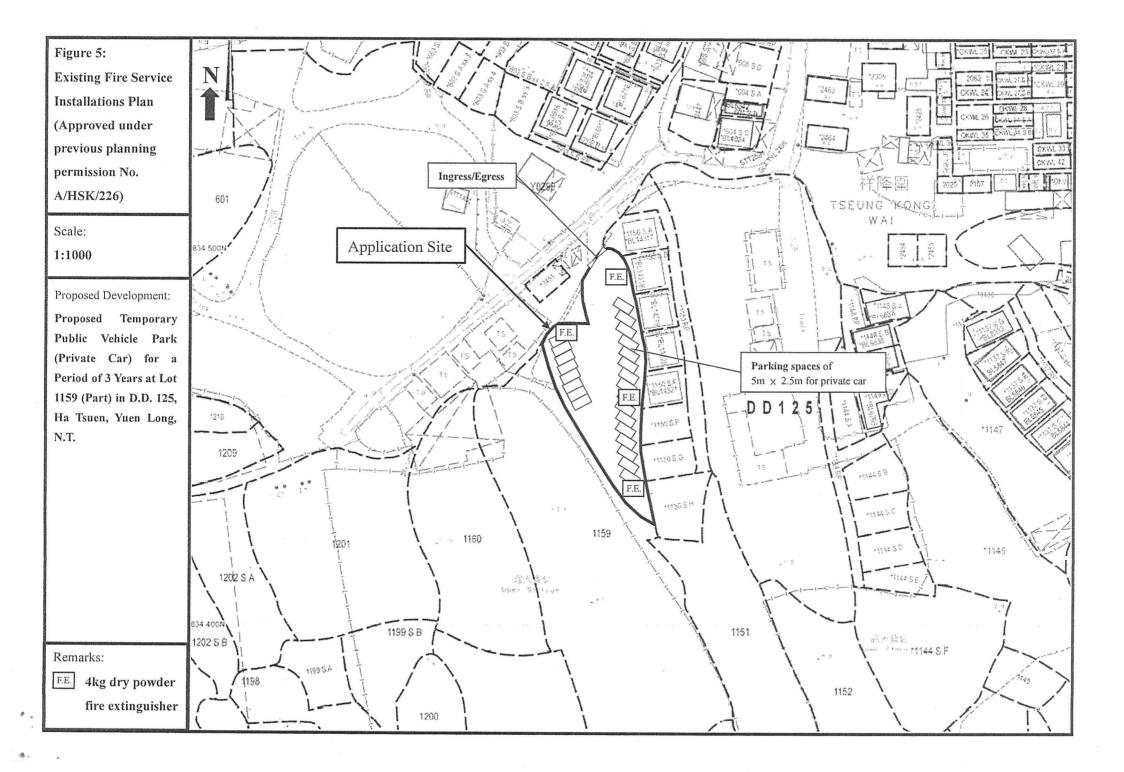
- 4.1 The application site is subject to a previous planning permission No. A/HSK/226 for the same use since 2020. The previous permission will be expired on 26.6.2023. As such, the applicant submits the current application to renew the planning permission for another period of 3 years.
- 4.2 The application site is currently zoned 'Village Type Development' ("V") under the Approved Hung Shui Kiu and Ha Tsuen Outline Zoning Plan (OZP) No. S/HSK/2. The applied use is under a Column 2 use in the "V" zone and is in line with the planning intention to serve the need of the residents without affecting the character of the village.
- 4.3 The proposed development is compatible with the surrounding environment. Even so, the applicant has implemented some measures to further minimize any potential impact to the nearby residents.
- 4.4 Another public vehicle park in "V" zone at Ha Tsuen has been approved on temporary basis by Town Planning Board to meet resident's demand (Ref.: A/HSK/386). The applicant sincerely requests the Town Planning Board to deliver similar treatment to his application.
- 4.5 Town Planning Board is hereby respectfully requested to renew the planning permission for the use of temporary public vehicle park (private car) for a period of 3 years at Lot 1159 (Part) in D.D. 125, Ha Tsuen, Yuen Long, N.T. on sympathetic grounds.











Total: 3 pages

Date: 25<sup>th</sup> April, 2023

TPB Ref.: A/HSK/449

By Email

Town Planning Board 15/F, North Point Government Offices 333 Java Road North Point, Hong Kong (Attn.: The Secretary)

Dear Sir/Madam,

# Renewal of Planning Approval for Temporary Public Vehicle Park (Private Car) for a Period of 3 Years at Lot 1159 (Part) in D.D. 125, Ha Tsuen, Yuen Long, N.T.

Referring to captioned application, I hereby confirm that the layout and use of development on the application site remain the same as that of the previous planning permission No. A/HSK/226. Besides, the valid FS251 (No. A8997318) for the implementation of FSI proposal approved in the previous planning permission No. A/HSK/226 is attached for consideration by the concerned departments as well.

The above information serves as a response to comments of relevant Government Departments under the Section 5(c) of the TPB Guideline No. 32, and we would like to seek an exemption from publication and recounting requirement. In case you decide that the above information is accepted but not exempted from publication and recounting requirement, we would like to proceed with the application with the further information.

Should you have any enquiries, please feel free to contact the undersigned at at your convenience.

Yours faithfully, For and on behalf of Ever United Planning and Development Limited 恒 滙 規 創 發 展 有 限 公 司 Authorized Signature(s) Cyrus TANG C.C. Tuen Mun and Yuen Long West District Planning Office 14/F, Sha Tin Government Offices,
1 Sheung Wo Che Road,
Sha Tin, N.T.
(Attn.: Mr. TSUI Siu Hin, Charlie)

#### FIRE SERVICE (INSTALLATIONS AND EQUIPMENT) REGULATIONS 消防(裝置及設備)規例

FSD Ref.: 消防處檔號

#### (Regulation 9(1))

A 8997318

CERTIFICATE OF FIRE SERVICE INSTALLATION AND EQUIPMENT 消防裝置及設備證書

					Could be a set of the	and the second second
Name of Client: 顧客姓名	新闻水合不 19	tion other than Wat	d Installa	matic Fixe	1010 t 1	
Name of Building :	不许或大别的	tion using Water H	d Installa	matic Fixe	0107	
Street No./Town Lot: 門牌號數/市地段  Lot 1159 (Par	t) in D.D. 125	eet/Road/Estate Name : 街道/屋苑名稱	H:	a Tsuen		en en el la companya en el
Block : 座	District: 分區	Yuen Long	│Area: │ 地區	□ HK 香港	□K X 九龍	──NT ──新界
Type of Building 樓宇類型: □Industria	I工業 Commercial商	f業 Domestic住宅 DCd	omposite綜合	Licensed prer	mises持牌處所	Institutional社園
Part 1 Annual Inspection ONI		with Regulation 8(b) of Fire Service (Insta h is installed in any premises shall have such				

Code編碼 (1-35)	Type of FSI 裝置類型	Location(s) 位置	Comment on Condition 狀況評述	Completion Date 完成日期(DD/MM/YY)	Next Due Date 下次到期日(DD/MM/YY)
24	4 x 4Kg Dry Powder F.E.	G/F	Conforms with FSD requirements	29-03-2023	28-03-2024
			in the second	a 詳早世 ingi21	N3 NEW CREEK
and the second			MFA) 大学情報系统	Alarm Social (	ail
			·····································	Control Centrol	(11
100 C 1 100			451	and a second state	

Code編碼 (1-35)	Type of FSI 裝置類型	Location(s) 位置	Nature of Work Carried out 完成之工作內容	Comment on Condition 狀況評述	Completion Date 完成日期(DD/MM/Y)
		a 		18 X (1)	Statistics of the second second
				Kaveryed 朱密	~~K
	動程作固定習具	nce 認可的自	Operated Approved Applia	Fired Automatically	
	. )		国定范太亲族	Tixed Poam System	26
			11 氣體後剩条紙	Gas Detection Syste	
	And have a subsequent on a contract of mean on one production of a subsequence of the subsection of t		The second s	day2 mainenty2 a 20	- AND CO

	第三部 Defects 損壞事項				R RP C1 EC 100 M 02011	ANNE SELECT
Code編碼 (1-35)	Type of FSI 裝置類型	Location(s) 位置	Outstan	ding Defects 未修缺點	Comment on Defects 缺點評	述
	and an and the second			19 A 26 35 T 10160		and the second
	有手提器具	可的人手操。	ia songi	ted Approved Appl	Portable Hand-opera	
			1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 -	NIL 💥 🐉 senari	Pressurization of Sta	
	水带系统	主水菜的瑶根		ith Fixed Pump(s)	🧠 Ring Main System v	A.
				大学	Sprinkler System 40	
	n in 1960 de la constantina de la cons		A 331 44.5	tion System #F % 2	Static Smole Extrac	
working order Equipment and	ertify that the above installations/equip in accordance with the Codes of Pra 1 Inspection, Testing and Maintenance Director of Fire Services. Defects are lis	actice for Minimum Fire S of Installations and Equipn	Service Installati	ons and Signature : om time 受權人簽署	N Wai Yin	For FSD use only:
	證明以上之消防裝置及設		能良好, 符	Name : 姓名	RC3/690	Inspecte
	處長不時公佈的最低限度- 檢查測試及保養守則的規格			FSD/RC No.: 消防處註冊號碼	East Power Engineering Ltd	
	盘 <b>書涉及年檢事</b> 項			Company Name : 公司名稱	東力工程有限公司	L Key-in
	處所當眼處以供 is certificate should be displayed at promi for FSD's inspection if any annual	nent location of the building of	r premises	Telephone: 聯絡電話 Date:	30-03-2023	
S. 251 (Rev. 1	/2016)			日期	LUNE CON 具 SIGULO MERS	Verified

\*

# Extract of Town Planning Board Guidelines on Renewal of Planning Approval and Extension of Time for Compliance with Planning Conditions for Temporary Use or Development (TPB PG-No. 34D)

- 1. The criteria for assessing applications for renewal of planning approval include:
  - (a) whether there has been any material change in planning circumstances since the previous temporary approval was granted (such as a change in the planning policy/land-use zoning for the area) or a change in the land uses of the surrounding areas;
  - (b) whether there are any adverse planning implications arising from the renewal of the planning approval (such as pre-emption of planned permanent development);
  - (c) whether the planning conditions under previous approval have been complied with to the satisfaction of relevant Government departments within the specified time limits;
  - (d) whether the approval period sought is reasonable; and
  - (e) any other relevant considerations.

Under normal circumstances, the approval period for renewal should not be longer than the original validity period of the temporary approval. In general, the Board is unlikely to grant an approval period exceeding three years unless there are strong justifications and the period is allowed for under the relevant statutory plans. Depending on the circumstances of each case, the Board could determine the appropriate approval period, which may be shorter than the time under request.

# Previous S.16 Applications covering the Application Site

## Approved Applications

Applicat	ion No.	Uses/Development	Date of Consideration
A/HSK	K/226	Proposed Temporary Public Vehicle Park (Private Car) for a Period of 3 Years	26.6.2020

# Similar S.16 Applications within/straddling the subject "Village Type Development" Zone on the Hung Shui Kiu & Ha Tsuen Outline Zoning Plan in the Past Five Years

Approved Applications

Application No.	Uses/Development	Date of Consideration
A/HSK/76	Temporary Public Vehicle Park (Private Car) for a Period of 3 Years	2.11.2018 (Revoked on 2.5.2019)
A/HSK/80	Temporary Public Vehicle Car (Private Car) for a Period of 3 Years	20.7.2018 (Revoked on 20.10.2019)
A/HSK/169	Proposed Temporary Public Vehicle Park (Private Car and Light Goods Vehicle) for a Period of 3 Years	2.8.2019
A/HSK/191	Temporary Public Vehicle Park (Private Car and Light Goods Vehicle) for a Period of 3 Years	15.11.2019 (Revoked on 15.10.2021)
A/HSK/324	Temporary Public Vehicle Park (Private Car) for a Period of 3 Years	27.8.2021
A/HSK/359	Temporary Public Vehicle Park (excluding Container Vehicle) for a Period of 3 Years with Filling of Land	1.6.2022
A/HSK/383	Temporary Public Vehicle Park (excluding Container Vehicle) for a Period of 3 Years	12.8.2022
A/HSK/386	Temporary Public Vehicle Park (Private Car and Light Goods Vehicle) for a Period of 3 Years	12.8.2022
A/HSK/408	Proposed Temporary Public Vehicle Park (Private Car only) for a Period of 3 Years	28.10.2022

# **Government Departments' General Comments**

# 1. Land Administration

Comments of the District Lands Officer/Yuen Long, Lands Department:

- no adverse comment on the application; and
- according to his record, there is no Small House application, lease modification/land exchange application or building plan submission in relation to development at the application site (the Site) approved/under processing.

# 2. <u>Traffic</u>

Comments of the Chief Highway Engineer/New Territories West, Highways Department:

No adverse comment on the application.

## 3. Drainage

Comments of the Chief Engineer/Mainland North, Drainage Services Department:

- no objection in principle to the application from drainage point of view; and
- should the application be approved, a condition should be stipulated requiring the applicant to maintain the existing drainage facilities and submit condition record of the existing drainage facilities to his satisfaction.

## 4. <u>Environment</u>

Comments of the Director of Environmental Protection:

- no adverse comment on the application; and
- there was no environmental complaint pertaining to the Site received in the past three years.

## 5. Fire Safety

Comments of the Director of Fire Services:

No in-principle objection to the renewal application subject to the existing fire service installations implemented on the Site being maintained in efficient working order at all times.

## 6. **Building Matters**

Comments of the Chief Building Surveyor/New Territories West, Buildings Department:

- no adverse comment on the application under the Buildings Ordinance; and
- no building plan submission in relation to the development at the Site was approved or under processing.

# 7. <u>Water Supplies</u>

Comments of the Chief Engineer/Construction, Water Supplies Department:

No objection to the application.

# 8. District Officer's Comments

Comments of the District Officer (Yuen Long), Home Affairs Department:

- no comment from departmental point of view; and
- his office has not received any comment from the locals on the application.

# **Recommended Advisory Clauses**

- (a) to resolve any land issues relating to the development with the concerned owner(s) of the application site (the Site);
- (b) to note the comments of the District Lands Officer/Yuen Long, Lands Department (DLO/YL, LandsD) that the Site comprises an Old Schedule Agricultural Lot held under the Block Government Lease which contains the restriction that no structures are allowed to be erected without the prior approval of the government;
- (c) to note the comments of the Commissioner for Transport that:
  - sufficient manoeuvring space shall be provided within the Site. No vehicles are allowed to queue back to public roads or reverse onto/from public roads; and
  - the local track leading to the Site is not under Transport Department's purview. The applicant shall obtain consent of the owners/managing departments of the local track for using it as the vehicular access to the Site;
- (d) to note the comments of the Chief Highway Engineer/New Territories West, Highways Department that:
  - adequate drainage measures shall be provided to prevent surface water running from the Site to the nearby public roads and drains; and
  - the access road connecting the Site with the nearby public road is not and will not be maintained by his office. His office should not be responsible for maintaining any access connecting the Site with the nearby public road;
- (e) to note the comments of the Chief Engineer/Mainland North, Drainage Services Department that the required condition record should include coloured photos showing the current condition of the drainage facilities and a layout plan indicating the locations of the photos taken. The submitted photos should cover all internal surface channels, catch pits, sand traps, manholes, terminal catch pits/manholes and the downstream discharge path as indicated on the submitted drainage proposal;
- (f) to note the comments of the Director of Environmental Protection that the applicant is advised to follow the latest 'Code of Practice on Handling Environmental Aspects of Temporary Uses and Open Storage Sites' in order to minimise the possible environmental impacts on the surrounding areas; and
- (g) to note the comments of the Chief Building Surveyor/New Territories West, Buildings Department (CBS/NTW, BD) that:
  - if the existing structures (not being a New Territories Exempted House) are erected on leased land without the approval of the Building Authority (BA), they are unauthorised building works (UBW) under the Buildings Ordinance (BO) and should not be designated for any proposed use under this planning application;
  - the Site shall be provided with means of obtaining access thereto from a street and emergency vehicular access in accordance with Regulations 5 and 41D of the Building (Planning) Regulations (B(P)R) respectively;

- the Site does not abut on a specified street of not less than 4.5 m wide, its permitted development intensity shall be determined under Regulation 19(3) of the B(P)R at the building plan submission stage;
- before any new building works (including containers / open sheds as temporary buildings, demolition and land filling, etc.) are to be carried out on the Site, prior approval and consent of the BA should be obtained, otherwise they are UBW. An Authorized Person should be appointed as the co-ordinator for the proposed building works in accordance with the BO; and
- for UBW erected on leased land, enforcement action may be taken by the BD to effect their removal in accordance with the prevailing enforcement policy against UBW as and when necessary. The granting of any planning approval should not be construed as an acceptance of any existing building works or UBW on the Site under the BO.